



ÖNCELİKLER DESTEK PAKETİ

Destek Talep Rehberi



Bu yayın Avrupa Birliği tarafından finanse edilmektedir ve GOPA PACE liderliğindeki konsorsiyum tarafından uygulanmaktadır. Bu yayının içeriği tamamen GOPA PACE liderliğindeki konsorsiyum sorumluluğu altındadır ve Avrupa Birliği'nin görüşlerini yansıtmak zorunda değildir.

Sivil Büyü Programı Hakkında

Sivil Alan, Avrupa Birliği (AB) tarafından finanse edilen ve Kıbrıs Türk toplumunda (KTt) demokratik değişimleri ve güven artırıcı önlemleri destekleyen daha güçlü bir sivil toplumun inşasına katkı sağlamayı amaçlayan bir Teknik Yardım Projesidir. Sivil Büyü Programı ise Sivil Alan projesi kapsamında geliştirilen ve aynı destek sağlayan bir sivil toplum destek mekanizmasıdır. Bu program, aktivistler, örgütlü yurttaşlar, yurttaş inisiyatifleri, platformlar, ağlar ve Sivil Toplum Örgütleri (STÖ) tarafından yürütülen hak temelli çalışmalar ile toplum yararına faaliyetlere yenilikçi, esnek, katılımcı, şeffaf ve erişilebilir doğrudan destek sunmayı hedeflemektedir.

Doğrudan destek, uygun faaliyetlerin maliyetlerini karşılayan aynı destek şeklinde sağlanmakta olup, başvuru sahiplerine hibe veya nakdi transfer olarak verilmemektedir.

I. Programın Amaçları

Sivil Büyü programının özel amaçları aşağıda sunulmuştur:

- Yeni hak temelli inisiyatiflerin/örgütlerin kurulması veya mevcut inisiyatiflerin/ örgütlerin hak temelli çalışma kapasitelerinin artırılması.
- Yeni tematik tek toplumlu koalisyonların veya çok toplumlu tematik veya çapraz tematik koalisyonların oluşturulması veya mevcut koalisyonların hak temelli çalışma kapasitelerinin geliştirilmesi.
- Demokrasi, temel insan hakları, AB değerleri ve ilkelerinin korunması ve geliştirilmesi.
- Hak temelli inisiyatiflerin/örgütlerin ve çalışmaların erişimlerinin, görünürlüklerinin ve önemli etkilerinin artırılması.
- Çok toplumlu ve/veya çok bölge diyalog ve işbirliğinin teşvik edilmesi.
- AB Üye Devletleri, Avrupa Ekonomik Alanında yer alan ülkeler ve/veya Katılım Öncesi Mali Yardım Aracı (IPA) bölgesindeki STÖ'ler ile diyalog ve işbirliğinin teşvik edilmesi ve geliştirilmesi.
- Hak temelli çalışmaların geliştirilmesine ve sürdürülebilirliklerinin sağlanmasına yönelik örgütsel kapasitelerin güçlendirilmesi.

Hak Temelli Yaklaşım (HTY), hayvan hakları ve çevre hakları da dâhil olmak üzere, temel sosyal, ekonomik ve kültürel insan haklarını ve özgürlüklerini geniş bir çerçevede kapsar. Hak temelli çalışmalar, lobicilik ve savunuculuktan, bir hakkın tanınmasının sağlanmasına ve bir haktan mahrum olan kişilere yönelik acil durum eylem planlarının hazırlanmasına kadar, hakların geliştirilmesine odaklanan tüm davranış ve eylemleri kapsar.

Hak temelli yaklaşımın temelinde, insan haklarının evrenselliği ve bölünmezliği, karar alma süreçlerine dâhil edilme ve katılma, ayrımcılık-yapmama, eşitlik ve hakkaniyet, şeffaflık ve hesap verebilirlik ilkeleri yer alır.

Hak temelli yaklaşım, ideal bir dünyada hizmetlerin sunumunda, hakların korunmasında veya çalışmanızda yer vermeyi düşündüğünüz önlemlerin alınmasında sorumluluğu veya görevi olan kurumların, grupların veya bireylerin göz önünde bulundurulmasını gerektirir. Bu sorumluluğa sahip olanlar arasında yerel organlar, “bakanlıklar”, “belediyeler”, “üniversiteler”, STÖ'ler, özel sektör, meslek kuruluşları, uluslararası kuruluşlar, toplum liderleri ve “parlamentarler” vb. yer alabilir.

Her bir çalışmada, farklı sorumluluk sahiplerinin farklı rol ve sorumlulukları olabilir. Eğer bu aktörler kendi sorumluluklarını ya da görevlerini yerine getirmiyorsa ve siz de çalışmanızda bu durumu değiştirmeye yönelik hiçbir adım atmıyorsanız, bu durumun değişmeden devam edeceği ve sizin de sorumluluk sahiplerinin bıraktığı boşlukları doldurmak için sürekli olarak kaynak geliştirmek zorunda kalacağınız anlamına gelir. Bu nedenle, hak temelli yaklaşım yalnızca sosyal devlet kavramına dayanmakla kalmaz; aynı zamanda çalışmaların ve elde edilen sonuçların sürdürülebilirliğini de hedefler.

Sivil Büyü, hak temelli bir yaklaşımla tasarlanan veya hak temelli çalışan STÖ'ler tarafından yürütülen faaliyetleri desteklemektedir.

Daha fazla bilgi için web sitemizin Sıkça Sorulan Sorular bölümünü inceleyebilirsiniz: <https://civicspace.eu/en/sikca-sorulan-sorular/>

Sivil Büyü kapsamında desteklenen çalışmalar ve bu çalışmaların hak temelli yaklaşımıyla ilgili bilgilere aşağıdaki bağlantıdan ulaşabilirsiniz: <http://www.civicspace.eu/sivil-buyu-destek-programi/>

Sivil Büyü'nün zorunlu uygunluk ve uyum kriterleri aşağıdaki şekildedir:

- ✓ Sivil Büyü programının yukarıda belirtilen hedefleriyle ilgili olması;
- ✓ Kıbrıs'ta uygulanması;
- ✓ Talep sahibinin, aşağıda IV. bölümde belirtilen başvuruya uygun gruplar arasında yer alması;
- ✓ Destek talebinin/çalışmanın, hak temelli yaklaşımın temel unsurlarını içermesi.

III. Öncelikler Destek Paketi Hakkında

Sivil Büyü'nün belirli bir süreyle sınırlı olarak tasarlanan ve benzersiz özellikler taşıyan Öncelikler Destek Paketi, tematik alanlarda ve coğrafi kapsamdaki kritik boşlukları gidermek üzere tasarlanmıştır. Bu paket, öncelikli olarak belirlenen tematik alanlarda ve coğrafi bölgelerde daha güçlü bir katılımı teşvik etmeyi amaçlamaktadır. Taleplere sürekli açık olan diğer Sivil Büyü destek

paketlerinden farklı olarak, Öncelikler Destek Paketi belirli talep çağrılarının yapıldığı döngüler halinde uygulanmaktadır.

Her ne kadar bu mevcut Öncelikler Destek Paketi çağrısı Kıbrıs'ın kuzeyindeki tüm STÖ'lere ve aktivistlere açık olsa da, aşağıda belirtilen bölgelere ve tematik alanlara öncelik verilecektir:

Öncelikli bölgeler:

- Karpaz
- Lefka/Lefke,
- Omorfo,
- Trikomo/İskele.

Öncelikli tematik alanlar:

- Çocuk Hakları
- Engellilik ve erişilebilirlik hakları
- Gençlik
- Hayvan Hakları
- Şehir Hakkı
- Toplumsal Cinsiyet Eşitliği ve Kadın Hakları
- Yaşlı Hakları

Bu çağrı, öncelikli bölgelerden gelen aktivistlerin ve STÖ'lerin yukarıda belirtilen öncelikli tematik alanlara yönelik çalışmalarına ve taleplerine öncelik verecektir. Dolayısıyla, öncelikli bölgelerden gelen ve tematik önceliklerle uyumlu talepler sunan STÖ'ler veya aktivistler, Öncelikler Destek Paketi kapsamında destek alma şansı en yüksek olan başvuru sahipleri olacaktır.

Ayrıca, yeni aktörlere daha fazla alan açmak amacıyla, bu talep çağrısında daha önce AB hibesi almamış veya Sivil Büyü tarafından desteklenmemiş STÖ'ler ve aktivistlere öncelik tanınacaktır.

Bu stratejik öncelikler, basitleştirilmiş bir talep süreci ve puan bazlı bir uygunluk değerlendirme sistemi aracılığıyla yansıtılmıştır. Aşağıda, uygun faaliyetlerin gösterge niteliğinde bir listesi sunulmaktadır; ancak faaliyetler bu listeyle sınırlı değildir:

- ✓ Programın hedefleri ve paketin öncelik verdiği tematik alanlarla uyumlu toplantılar, eğitimler, konferanslar, atölye çalışmaları, seminerler, çalışma ziyaretleri veya benzeri etkinlikler düzenlemek ya da bu etkinliklere katılmak.
- ✓ Stratejik planlar geliştirmek; kaynak geliştirme, savunuculuk, gönüllülük veya örgütsel gelişim stratejileri tasarlamak ve uygulamak dâhil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere örgütsel kapasite geliştirme faaliyetleri yürütmek.
- ✓ Yerel düzeyde ve/veya tematik alanda faaliyetler ve etkinlikler düzenlemek.

- ✓ Yerel düzeyde ve/veya tematik alanda kampanyalar, araştırmalar ve savunuculuk faaliyetleri yürütmek.
- ✓ Uygun faaliyetler kapsamında çeviri desteği sağlamak.
- ✓ Yeni yerel ve/veya tematik STÖ'ler kurmak.
- ✓ Yayın sunmak ve görünürlük materyalleri üretmek.
- ✓ Görünürlük ve iletişim kapasitesini geliştirmek (örneğin: web sitesi geliştirme, görünürlük/iletişim stratejileri tasarlama ve uygulama, kurumsal kimlik oluşturma).

Öncelikler Destek Paketi kapsamında desteklenen tüm çalışmalar en geç 30 Ekim 2025 tarihine kadar tamamlanmış olmalıdır.

II. Kimler destek talep edebilir?

Öncelikler Destek Paketi kapsamında Kıbrıs'ın kuzey kesiminden,

- ✓ Aktivistler¹ (Kıbrıs'ta yasal olarak ikamet eden),
- ✓ Tescil edilmiş veya edilmemiş sivil toplum platformları, ağlar, yurttaş inisiyatifleri, örgütlü vatandaşlar ve
- ✓ Tescil edilmiş dernekler, vakıflar ve kâr amacı gütmeyen şirketler destek almaya uygundurlar.

Yukarıda belirtildiği gibi, Karpaz, Lefka/Lefke, Omorfo ve Trikomo/İskele bölgelerinden gelen aktivistler ve STÖ'ler, uygunluk ve uyum kontrolü sırasında öncelikli olarak değerlendirilecektir.

III. Ne Kadar Destek Sağlanabilir?

Öncelikler Destek Paketi, yukarıda belirtilen uygun faaliyetler için gerekli olan harcama ve organizasyon maliyetlerine aynı katkı sağlar. Onaylanan her bir uygun çalışma için Sivil Büyü, 2.000 Euro'ya kadar aynı destek ve 8 güne kadar uzman desteği sunacaktır.

IV. Uygun ve Uygun Olmayan Maliyetler

Öncelikler Destek Paketi kapsamında **uygun kabul edilen** maliyet türleri:

1. Seyahat ve ulaşım giderleri:

- Seyahat ve ulaşım harcamaları
- Konaklama giderleri
- Günlük harcırah ve iâşe giderleri

¹ Sivil Büyü aktivistleri şu şekilde tanımlar: Toplumda katılımcı ve gönüllü faaliyetler yürüten; toplumu etkileyen kararlarda ve bunların uygulanma sürecinde aktif olarak yer alan; toplumu ilgilendiren her türlü kararın sağlam temellere dayanmasını sağlamak için gerekli bilgi, beceri ve anlayışı geliştiren; kamu politikalarını, uygulamalarını ve mevcut sistemleri eşitlik, katılım, çeşitlilik ve sosyal adalet ilkeleri açısından sorgulayan bireyler.

2. Etkinliklere katılımın organizasyonuna yönelik giderler:

- Mekân kiralama ücretleri
- İzzet ikram masrafları
- Etkinliklere (örn. konferans, atölye çalışması, panel) katılım ücretleri ve ağlara üyelik ücretleri
- Dernek/platform/ağ kurma giderleri
- **Yazılı ve sözlü çeviri hizmetleri**
 - Etkinlikler için özel gereksinimler (örn. ambulans, çocuk bakımı, PCR testleri)
 - Harcırah, iâşe ve konaklama giderleri
 - Yazılı ve sözlü çeviri hizmetleri
 - Etkinlik organizasyonu ile ilgili kırtasiye giderleri ve diğer malzeme masrafları
 - Ekipman ve mobilya kiralama (kira bedeli ilgili ekipman/mobilyanın satın alma değerinin 1/3'ünü geçemez)
 - Sergi, stant masrafları
 - Etkinliklerle/faaliyetlerle ilgili iletişim masrafları (sadece cep telefonu kontörleri)

3. Video prodüksiyonu ve post prodüksiyon masrafları:

- Film, belgesel, video çekimi (örn. montaj, biçimlendirme, kurgu), radyo programları, podcast
- Yazılı ve sözlü çeviri hizmetleri
- Reklam giderleri

4. Görünürlük/iletişim/promosyon materyallerinin tasarımı, üretimi veya basımı (örn.; kitap, rapor, broşür, poster, el ilanları, roll-up'lar, flama, poster, kalem, web sitesi)

- Tasarım masrafları
- Baskı masrafları
- Dağıtım giderleri
- Çeviri hizmetleri
- Reklam giderleri
- Web sitesi masraflar (örn. veri tabanı, tasarım, hosting)
- Çalışma için gerekli olan dijital araçların satın alınması ve abonelik ücretleri
- Dijital ve sosyal medya araçlarının tasarımı ve yönetimi
- Etüt, araştırma, değerlendirme hizmetleri

Burada belirtilmeyen diğer masraflar AB Program Yöneticisinin onayına tabidir.

Aşağıda belirtilen maliyetler tüm destek kategorileri için uygun değildir:

- Kâr elde etmeyi amaçlayan ve doğrudan veya dolaylı olarak ticari nitelik taşıyan çalışmalar/masraflar
- Burslar
- AB veya başka bir donör tarafından hâlihazırda finanse edilen faaliyetler
- AB projelerinin eş-finansmanı
- AB finansmanlı bir diğer projenin birebir aynısı olan çalışmalar
- Borçlar ve borç masrafları (faiz)
- Destek talebinin kabul edilmesinden önce gerçekleştirilmiş faaliyetlerin masrafları
- Personel maaşları
- Sivil Alan tarafından onaylanacak ve kullanılacak uzman havuzunda yer alan uzmanlar dışındaki uzman ücretleri (lütfen aşağıda ilgili bölüme bakınız)
- Ekipman alımları
- Ofis kiralama veya alımı, ofis kullanım giderleri veya inşaat giderleri, bina altyapı ve renovasyon/tadilat masrafları.

V. Uzman Desteği

Sivil Büyü, onaylanan her bir çalışma için bütçe desteğine ek olarak uzman desteği de sunmaktadır. Öncelikler Destek Paketi kapsamında, desteklenen her çalışmanın yürütücüleri en fazla 8 gün uzmanlık desteği alma hakkına sahiptir. Uzmanlar, destek sahipleri tarafından Sivil Büyü uzman havuzundan seçilmektedir. Bu süreçte, talep formunda uzmanın üstleneceği görevlerin, çalışmanın amacı, kapsamı, beklenen çıktıları ve uzmandan beklenen niteliklerin açıkça belirtilmesi gerekmektedir. Bu bilgiler doğrultusunda, destek sahibi uygun bir uzmanla havuzdan eşleştirilecektir. Gerekli durumlarda, Sivil Büyü ekibi de çalışmaya bir uzman atayabilir.

- Tematik konularda danışmanlık / eğitim (örn. insan hakları, sağlık, gençlerin katılımı, toplumsal cinsiyet eşitliği, çevrenin korunması)
- Kapasite geliştirme konularında danışmanlık / eğitim (örn. örgüt yönetimi, savunuculuk, kaynak geliştirme, stratejik planlama, gönüllülerle çalışma)
- Örgün Eğitim
- İletişim
- Yasal Konular
- Toplantılarda / Etkinliklerde Kolaylaştırıcılık
- Araştırma ve/veya Analiz

- Bilgi Teknolojileri
- Mentorluk ve Koçluk

Talebe bağılı diğer konu veya faaliyetler, AB Program Yöneticisi'nin duruma özel onayına tabidir.

VI. Destek talepleri nasıl ve ne zaman yapılmalıdır?

Destek talebinde bulunmak için son tarih 20 Haziran 2025 saat 16.00'dır.

Potansiyel talep sahipleri için İngilizce ve Türkçe dillerinde hazırlanmış basit talep formları mevcuttur. Her iki dilde yapılan destek talepleri kabul edilmektedir. Formlara Sivil Alan [Web Sitesi](#) üzerinden erişilebilir.

Formlar elektronik ortamda doldurulmalı ve e-posta yoluyla Sivil Alan'a gönderilmelidir. Formların gönderileceği e-posta adresi: info@civicspace.eu

VII. Destek Talepleri Nasıl Değerlendirilecektir?

Talepler, ilk gelene ilk hizmetin verilmesi esasına göre işleme alınacak ve yeni başvuru sahiplerini, öncelikli tematik alanları ve öncelikli bölgeleri teşvik etmeye yönelik tasarlanmış basitleştirilmiş, adil ve şeffaf bir değerlendirme süreciyle incelenecektir. Gönderilen tüm talepler, talep formunda verilen yanıtlara dayanarak uygunluk kontrolü ve puanlamaya dayalı değerlendirmeden oluşan iki aşamalı bir sürece tabi tutulacaktır.

İlk aşamada, tüm talepler aşağıdaki uygunluk kriterlerine göre kontrol edilecektir:

1. Çalışma, Sivil Büyü program hedeflerinden en az biriyle uyumlu olmalıdır.
2. Talep sahibi, Kıbrıs'ta yasal olarak ikamet eden bir sivil toplum örgütü veya aktivist olmalıdır.
3. Önerilen çalışma, toplum yararını göstermeli ve hak temelli yaklaşımın ana unsurlarını içermelidir,
4. Çalışma Kıbrıs'ta uygulanmalıdır,
5. Talep edilen destek tutarı 2.000 Euro'yu ve 8 uzman gününü geçmemelidir.
6. Çalışmalar en geç 30 Ekim 2025 tarihine kadar tamamlanmalıdır.

Bu altı kriteri karşılamayan talepler uygun bulunmayacak ve ikinci aşamaya geçemeyecektir.

Önemli not:

Sivil Büyü'nün temel ilkesi her ne kadar "ilk gelene ilk hizmetin verilmesi" esasına dayalı olsa da, Öncelikler Destek Paketi kapsamında, bir ya da birden fazla öncelikli tematik alana (örneğin Şehir Hakkı, Yaşlı Hakları, Hayvan Hakları, Çocuk Hakları, Toplumsal Cinsiyet Hakları, Gençlik ve Erişilebilirlik) odaklanan çalışmaların uygunluk kontrolleri, başvuru sırasına bakılmaksızın öncelikli olarak yapılacaktır.

Tematik önceliklerde olduğu gibi, öncelikli bölgelerden (Karpasia/Karpaz, Lefka/Lefke, Morphou/Güzelyurt ve Trikomo/İskele) gelen sivil toplum örgütü veya aktivistlerin uygunluk kontrolleri de başvuru sırasına bakılmaksızın öncelikli olarak gerçekleştirilecektir.

Uygunluk kontrolünden geçen talep başvuruları, basitleştirilmiş ve puan tabanlı bir sistem kullanılarak değerlendirilecektir. Değerlendirmenin bu ikinci aşaması, talep başvuru formunda sunulan bilgilere dayalı olacaktır. Her başvuru, belirlenen öncelikli tematik alanlar ve coğrafi bölgelerle tematik uyumu, savunuculuk, görünürlük veya kurumsal katılım yoluyla yerel düzeyde etki yaratma potansiyeli açısından incelenecektir. Çalışmanın dezavantajlı grupları içermesi veya bu gruplara fayda sağlaması ya da daha önce Sivil Büyü veya diğer AB desteklerinden yararlanmamış, ilk kez başvuranlar tarafından yürütülmesi durumunda ek puan verilecektir. Ayrıca, çalışmanın hedeflerinin, planlanan faaliyetlerinin ve beklenen sonuçlarının uygulanabilirliği ve netliği de dikkate alınacaktır. Alınabilecek en yüksek puan 30'dur ve seçim sürecinde en yüksek puanı alan çalışmalar öncelikli olacaktır. Uyum kontrolü puanlaması aşağıdaki şekilde yapılacaktır:

Uygunluk Kriteri	Değerlendirmede Dikkate Alınacak Sorular	Puan	Ek puan
Tematik uygunluk – Öncelikli tematik alanlar için ek puan verilecektir	“Çalışmanız, seçtiğiniz tematik alanı/alanları nasıl ele alacak?”	4 puana kadar	+4
Coğrafi uygunluk – Öncelikli bölgeler için ek puan verilecektir	“Çalışmanız, bulunduğunuz bölgeye nasıl fayda sağlayacak?”	4 puana kadar	+4
Yerel düzeyde etki – Farkındalık, savunuculuk veya politika diyalogunu teşvik eder	“Çalışmanız, yerel düzeyde nasıl bir etki yaratacak?” ve “Çalışmanız, başkalarını da kapsayacak veya etkileyecek mi?”	3 puana kadar	geçerli değil
Dezavantajlı grupların dahil edilmesi veya yeni aktörlere destek	“Çalışmanızdan kimler yararlanacak?”	3 puana kadar	geçerli değil
Önerilen çalışmayı uygulama kapasitesi – ilk kez AB desteği alacaklara ek puan verilecektir	5., 6., ve 7. sorular (geçmişte Sivil Büyü/AB desteği)	3 puana kadar	+3
Açıklık ve Uygulanabilirlik	Çalışmanın Detayları + Faaliyet Planı + Bütçe	2 puana kadar	geçerli değil

Talep sahiplerine, uygunluk ve uyum kontrolüyle ilgili geri bildirim ve sonuçlar e-posta yoluyla iletilecektir. Talep sahibi, uygunluk ve uyum kontrolü sonuçlarına itiraz etme hakkına sahiptir. İtirazlar için talep sahipleri, sivilbuyu@sivilalan.eu adresine e-posta gönderebilirler.

VIII. Destek Masası

Sivil Alan Ekibi, bu çağrının kapsadığı öncelikli bölgelerde Sivil Büyü kurallarını ve gerekliliklerini tanıtmak amacıyla bilgilendirme oturumları ve destek masası günleri düzenleyecektir. Yerel oturumların tarihleri için sosyal medya hesaplarımızı takip edebilirsiniz. Sosyal medya hesaplarımız:

✓ Facebook: @civicspaceeu

✓ Instagram: @civicspaceeu

Sivil Büyü kapsamında çalışmalarını tasarlarken destek ihtiyacı duyan tüm aktivistlere ve sivil toplum örgütlerine, Destek Masası'na başvurmaları tavsiye edilmektedir. Destek Masası, uygun bulunan çalışmaların uygulama süreci boyunca destek vermeye devam edecektir.

Sivil Alan ekibi, hafta içi her gün 09.00–18.00 saatleri arasında destek talebinde bulunanlara Sivil Büyü Destek Masası hizmeti sunacaktır. Sağlanacak destek aşağıdakileri içerir ancak bunlarla da sınırlı değildir:

- ✓ Prosedür, formlar, Sivil Büyü gereklilikleri vb. ile ilgili bilgi.
- ✓ Destek talebi öncesinde ve sonrasında uygulama aşamasında rehberlik.
- ✓ Ortak bulma konusunda destek.
- ✓ Kesişimsel konuların ana akımlaştırılmasına ve dezavantajlı grupların çalışmalara dâhil edilmesine yönelik rehberlik ve destek.
- ✓ Çalışmanın tasarımının iyileştirilmesine yönelik öneriler.

Sivil Alan, Sivil Büyü Programını geliştirmek için yapıcı eleştirilerinizi, fikirlerinizi ve düşüncelerinizi duymaktan memnuniyet duyacaktır. Sivil Büyü programında uygulamanın herhangi bir aşamasında karşılaştığınız sorunlar, Program hakkındaki şikâyetleriniz veya görüşleriniz ile birlikte iyileştirme önerilerinizle ilgili olarak sivilbuyu@sivilbuyu.eu adresinden bizimle iletişime geçmekten lütfen çekinmeyin.

DESTEK TALEP EDİN VE KENDİ BÜYÜNÜZÜ YARATIN



TEŞEKKÜRLER!



Bu yayın Avrupa Birliği tarafından finanse edilmektedir ve GOPA PACE liderliğindeki konsorsiyum tarafından uygulanmaktadır. Bu yayının içeriği tamamen GOPA PACE liderliğindeki konsorsiyum sorumluluğu altındadır ve Avrupa Birliği'nin görüşlerini yansıtmak zorunda değildir.